



IV
Memorandum sent to
your committee by
the press on 15/11/68.

Form No. 1, Standard Postcard
No. 2, 48
No. 12, 12
NO 21/11/68
don 958, on 1. 10. 12

АРКУШ КОРИСТУВАННЯ ДОКУМЕНТАМИ

Фонд № 958 Опис № 1 Справа № 10
 Заголовок справи Відомості міста та університетів
Словацької держави в 1874

Дата користування	Прізвище, ім'я, по батькові користувача	Характер користування (копіювання, перегляд, витяги тощо)	Номери аркушів, з яких зроблено копії, витяги тощо	Підпис користувача
1	2	3	4	5
25.09.06.	Сорошніцький І.В.	примітки	вс	А

10

ХАРЬКОВСКАЯ
 ГОРОДСКАЯ
 УПРАВА.

Сентября 10, 1872 года

9580

Г. Виттуреллотиску Архиеп.
 нашим гласным Харьковской Губ.
 1861.

Городская Управа препровождает
 донести при себе три арши-
 на № 10, 11 и 12, которые на-
 принадлежат к числу: средневис-
 шней, предположительной, разбо-
 шенной и приписки № 10. Харьков
 в октябре, 1872 г.

Исполнитель Харьк. Губ. Упр.

Виттуреллотиску

А. И. Сидоров

Часть IV. О умерших.

№	Возраст	Пол	Где умер и погребен.	Число и мѣсяцъ.		Имя	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
				Умеръ	Погребенъ			
1	48	м.	Кладбище в селѣ...	1 ^{го} 1877	20 ^{го} 1877	Иванъ	Болезнь сердца	Сынъ Иванъ
2	4	ж.	Кладбище в селѣ...	5 ^{го} 1877	10 ^{го} 1877	Марья	Болезнь желудка	Сестра Анна
3	9	ж.	Кладбище в селѣ...	12 ^{го} 1877	18 ^{го} 1877	Елизавета	Болезнь желудка	Сестра Анна
4	60	м.	Кладбище в селѣ...	17 ^{го} 1877	25 ^{го} 1877	Иванъ	Болезнь сердца	Сынъ Иванъ
5	85	ж.	Кладбище в селѣ...	25 ^{го} 1877	10 ^{го} 1878	Марья	Болезнь желудка	Сестра Анна
<p>Умеръ в селѣ... 1877</p> <p>Умеръ в селѣ... 1877</p>								
6	49	м.	Кладбище в селѣ...	31 ^{го} 1877	20 ^{го} 1878	Иванъ	Болезнь сердца	Сынъ Иванъ

תולדות בני ישראל

№	בגדים	מקום קבורה	תאריך ויום הולדת		שם הילול	מקום קבורה	שם הילול	מקום קבורה
			יום	שנה				
1	48	מקום קבורה	1	1877	שם הילול	מקום קבורה	שם הילול	מקום קבורה
2	4	מקום קבורה	5	1877	שם הילול	מקום קבורה	שם הילול	מקום קבורה
3	9	מקום קבורה	12	1877	שם הילול	מקום קבורה	שם הילול	מקום קבורה
4	60	מקום קבורה	17	1877	שם הילול	מקום קבורה	שם הילול	מקום קבורה
5	85	מקום קבורה	25	1877	שם הילול	מקום קבורה	שם הילול	מקום קבורה
<p>Умеръ в селѣ... 1877</p> <p>Умеръ в селѣ... 1877</p>								
6	49	מקום קבורה	31	1877	שם הילול	מקום קבורה	שם הילול	מקום קבורה

Часть IV. О умерших.

הלקי רביעון שנת

מספר	שמות	מקום	גיל	מספר ימים			מקום קבורה	שם הבורח	שם הרוג
				יום	לילה	שבת			
13	בן	מקום	18	5	1	1	מקום	שם	שם
14	בן	מקום	18	7	1	1	מקום	שם	שם
15	בן	מקום	18	7	1	1	מקום	שם	שם
16	בן	מקום	18	7	1	1	מקום	שם	שם
17	בן	מקום	18	7	1	1	מקום	שם	שם
18	בן	מקום	18	7	1	1	מקום	שם	שם
19	בן	מקום	18	7	1	1	מקום	שם	שם

מספר	שמות	מקום	גיל	מספר ימים			מקום קבורה	שם הבורח	שם הרוג
				יום	לילה	שבת			
13	בן	מקום	18	5	1	1	מקום	שם	שם
14	בן	מקום	18	7	1	1	מקום	שם	שם
15	בן	מקום	18	7	1	1	מקום	שם	שם
16	בן	מקום	18	7	1	1	מקום	שם	שם
17	בן	מקום	18	7	1	1	מקום	שם	שם
18	בן	מקום	18	7	1	1	מקום	שם	שם
19	בן	מקום	18	7	1	1	מקום	שם	שם

Часть IV. О умершихъ.

Имена. Муслима	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Возрастъ, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
		Хри-стианскій	Еврей-скій.		
20	23 1867	24	24	Возрастъ 70 летъ	Сынъ покойнаго
21	28 1867	12	24	Возрастъ 70 летъ	Сынъ покойнаго
22	31 1867	20	24	Возрастъ 70 летъ	Сынъ покойнаго
23	11 1867	14	24	Возрастъ 70 летъ	Сынъ покойнаго
24	1 1867	15	24	Возрастъ 70 летъ	Сынъ покойнаго

חלק רביעי מן המות

מס' המנוח	מס' המנוחה	חודש יום המיתה		מס' המנוח	מס' המנוחה	שם הנושן	שם הנושנה
		יום	חודש				
20	23	24	24	70	70		
21	28	12	24	70	70		
22	31	20	24	70	70		
23	11	14	24	70	70		
24	1	15	24	70	70		

111

Часть IV. О умершихъ.

№ п/п	Женщины	Мужчины	Где умеръ и погребенъ.	Число и кто съезъ		Лѣтъ,	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
				Хоръ-синагога	Кладбище			
26	1	1	Въ синагогѣ въ селѣ...	26	27	49	Болезнь...	Сынъ...
26	4	4	Въ синагогѣ въ селѣ...	29	22	100	Болезнь...	Сынъ...
27	3	3	Въ синагогѣ въ селѣ...	29	27	30	Болезнь...	Сынъ...
28	4	4	Въ синагогѣ въ селѣ...	29	28	30	Болезнь...	Сынъ...
29	1	1	Въ синагогѣ въ селѣ...	30	23	30	Болезнь...	Сынъ...
30	1	1	Въ синагогѣ въ селѣ...	30	24	30	Болезнь...	Сынъ...
31	1	1	Въ синагогѣ въ селѣ...	30	24	30	Болезнь...	Сынъ...

חוק רבוי מן הולות

ספר	בית המדרש	בית המנוחות	חולות ויום הולדת		שנת הולדת	שם מותי הולת	או שם בית המדרש	מי שמת עמו, וישיבתו, או בית המנוחות, או שם הולדתו, או שם ביתו, או שם אשתו.
			יום הולדת	שנת הולדת				
25	1	1	26	27	49	...	...	...
26	4	4	29	22	100	...	...	...
27	3	3	29	27	30	...	...	...
28	4	4	29	28	30	...	...	...
29	1	1	30	23	30	...	...	...
30	1	1	30	24	30	...	...	...
31	1	1	30	24	30	...	...	...

Часть IV. О умерших.

Имя.	Место.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		И. Вѣтъ.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Хри-ст. вѣкъ.	Еврей-ск. вѣкъ.			
22	М. П. П. П.	М. П. П. П.	18	3	Вѣтъ	Болезнь	Кто умеръ.
23	М. П. П. П.	М. П. П. П.	15	3	Вѣтъ	Болезнь	Кто умеръ.
24	М. П. П. П.	М. П. П. П.	10	10	Вѣтъ	Болезнь	Кто умеръ.
25	М. П. П. П.	М. П. П. П.	11	13	Вѣтъ	Болезнь	Кто умеръ.
26	М. П. П. П.	М. П. П. П.	18	12	Вѣтъ	Болезнь	Кто умеръ.
27	М. П. П. П.	М. П. П. П.	19	13	Вѣтъ	Болезнь	Кто умеръ.
28	М. П. П. П.	М. П. П. П.	20	10	Вѣтъ	Болезнь	Кто умеръ.
29	М. П. П. П.	М. П. П. П.	24	18	Вѣтъ	Болезнь	Кто умеръ.
30	М. П. П. П.	М. П. П. П.	24	18	Вѣтъ	Болезнь	Кто умеръ.

חלק ד' עמוד 10

מספר	מקום	מתי מתו ונקברו.	חודש ויום המות		גיל המות	מתי מתו ונקברו.	מי מתו ונקברו.
			יום	חודש			
22	מ. פ. פ. פ.	מ. פ. פ. פ.	19	1877	3	מ. פ. פ. פ.	מי מתו ונקברו.
23	מ. פ. פ. פ.	מ. פ. פ. פ.	15	1877	3	מ. פ. פ. פ.	מי מתו ונקברו.
24	מ. פ. פ. פ.	מ. פ. פ. פ.	10	1877	10	מ. פ. פ. פ.	מי מתו ונקברו.
25	מ. פ. פ. פ.	מ. פ. פ. פ.	11	1877	13	מ. פ. פ. פ.	מי מתו ונקברו.
26	מ. פ. פ. פ.	מ. פ. פ. פ.	18	1877	12	מ. פ. פ. פ.	מי מתו ונקברו.
27	מ. פ. פ. פ.	מ. פ. פ. פ.	19	1877	13	מ. פ. פ. פ.	מי מתו ונקברו.
28	מ. פ. פ. פ.	מ. פ. פ. פ.	20	1877	10	מ. פ. פ. פ.	מי מתו ונקברו.
29	מ. פ. פ. פ.	מ. פ. פ. פ.	24	1877	18	מ. פ. פ. פ.	מי מתו ונקברו.
30	מ. פ. פ. פ.	מ. פ. פ. פ.	24	1877	18	מ. פ. פ. פ.	מי מתו ונקברו.

Часть IV. О умерших.

חלק רביעי מן המיטות

Дни.	Место.	Где умер и погребен.	Число и время			Болезнь, или от чего умер.	Кто умер.
			Число смерти	Время смерти	Лета.		
10	5 мая	Вдова умерла в Бейт-Хайим	28	21	Лето	Вдова умерла от болезни	Вдова умерла от болезни
11	11 мая	Вдова умерла в Бейт-Хайим	28	22	Лето	Она умерла от болезни	Вдова умерла от болезни
12	12 мая	Вдова умерла в Бейт-Хайим	28	23	Лето	Она умерла от болезни	Вдова умерла от болезни
13	13 мая	Вдова умерла в Бейт-Хайим	28	24	Лето	Она умерла от болезни	Вдова умерла от болезни
14	14 мая	Вдова умерла в Бейт-Хайим	28	25	Лето	Она умерла от болезни	Вдова умерла от болезни
15	15 мая	Вдова умерла в Бейт-Хайим	28	26	Лето	Она умерла от болезни	Вдова умерла от болезни
16	16 мая	Вдова умерла в Бейт-Хайим	28	27	Лето	Она умерла от болезни	Вдова умерла от болезни
17	17 мая	Вдова умерла в Бейт-Хайим	28	28	Лето	Она умерла от болезни	Вдова умерла от болезни
18	18 мая	Вдова умерла в Бейт-Хайим	28	29	Лето	Она умерла от болезни	Вдова умерла от болезни
19	19 мая	Вдова умерла в Бейт-Хайим	28	30	Лето	Она умерла от болезни	Вдова умерла от болезни

מספר	מספר המיטה	מספר היום	מספר השנה	חודש ויום המיתה		מספר המיטה	מספר היום	מספר השנה	מספר המיטה	מספר היום	מספר השנה
				יום	חודש						
10	5	18	28	21	ל	21	21	18	5	18	28
11	11	18	28	22	ל	22	22	18	11	18	28
12	12	18	28	23	ל	23	23	18	12	18	28
13	13	18	28	24	ל	24	24	18	13	18	28
14	14	18	28	25	ל	25	25	18	14	18	28
15	15	18	28	26	ל	26	26	18	15	18	28
16	16	18	28	27	ל	27	27	18	16	18	28
17	17	18	28	28	ל	28	28	18	17	18	28
18	18	18	28	29	ל	29	29	18	18	18	28
19	19	18	28	30	ל	30	30	18	19	18	28

Часть IV. О умершихъ.

№	Имя	Место	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Возрастъ и время		Возрастъ, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
				Число и мѣсяцъ	Время		
				Число и мѣсяцъ	Время		
17	Израиль	В. С. С. С. С.	В. С. С. С.	7	2	Возрастъ	Семья
18	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья
19	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья
20	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья
21	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья
22	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья
23	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья
24	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья
25	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья

№	Имя	Место	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Возрастъ и время		Возрастъ, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
				Число и мѣсяцъ	Время		
				Число и мѣсяцъ	Время		
26	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья
27	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья
28	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья
29	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья
30	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья
31	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья
32	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья
33	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья
34	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья
35	Израиль	В. С. С. С.	В. С. С. С.	10	5	Возрастъ	Семья

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

Часть IV. О умерших.

№ п/п	Имя умершего	Где умер и погребен.	Число и время		Возраст, или от чего умер.	Кто умер.
			Умер	Время		
51	Израиль Исаакович	в доме своем	12	12	60	Вдова Исаак
52	Израиль Исаакович	в доме своем	12	12	60	Вдова Исаак
53	Израиль Исаакович	в доме своем	13	12	60	Вдова Исаак
54	Израиль Исаакович	в доме своем	14	12	60	Вдова Исаак
55	Израиль Исаакович	в доме своем	15	12	60	Вдова Исаак
56	Израиль Исаакович	в доме своем	16	12	60	Вдова Исаак
57	Израиль Исаакович	в доме своем	17	12	60	Вдова Исаак
58	Израиль Исаакович	в доме своем	18	12	60	Вдова Исаак
59	Израиль Исаакович	в доме своем	19	12	60	Вдова Исаак
60	Израиль Исаакович	в доме своем	20	12	60	Вдова Исаак

חלק רביעי מן המות

סדר	שם המת	מקום המות	עוד היה חיה		מתי מת	מה היה חיה או שבת אחרת	מי היה חיה, ומה היה חיה, ביום המות, או אחרת
			אשה	ילדים			
51	ישראל יצחק	בביתו	12	12	60	ישראל	ישראל יצחק
52	ישראל יצחק	בביתו	12	12	60	ישראל	ישראל יצחק
53	ישראל יצחק	בביתו	13	12	60	ישראל	ישראל יצחק
54	ישראל יצחק	בביתו	14	12	60	ישראל	ישראל יצחק
55	ישראל יצחק	בביתו	15	12	60	ישראל	ישראל יצחק
56	ישראל יצחק	בביתו	16	12	60	ישראל	ישראל יצחק
57	ישראל יצחק	בביתו	17	12	60	ישראל	ישראל יצחק
58	ישראל יצחק	בביתו	18	12	60	ישראל	ישראל יצחק
59	ישראל יצחק	בביתו	19	12	60	ישראל	ישראל יצחק
60	ישראל יצחק	בביתו	20	12	60	ישראל	ישראל יצחק

Часть IV. О умерших.

Жизн. и. Мусора	Где умер и погребен.	Число и имена.		Имена.	Болезни, или от чего умер.	Кто умер.
		Начинающих.	Всего.			
6	у Мухоморова	11	12	Израиль		Израиль
10	у Мухоморова	11	12	Израиль	Болезнь	Израиль
4	у Мухоморова	11	12	Израиль		Израиль
6	у Мухоморова	11	13	Израиль		Израиль
1	у Мухоморова	13	13	Израиль	Болезнь	Израиль
13	у Мухоморова	11	14	Израиль	Болезнь	Израиль
6	у Мухоморова	20	15	Израиль		Израиль
4	у Мухоморова	11	16	Израиль	Болезнь	Израиль
20	у Мухоморова	22	17	Израиль	Болезнь	Израиль

חבר וברוך שם

מספר	מתי נפטר	מתי נפטר	היום והשנה		מתי נפטר	מתי נפטר	מי נפטר ומה שמו, ומה שמו, או מה שמו, ומה שמו, או מה שמו, או מה שמו.
			יום	שנה			
65	11	12	11	12	11	12	ישראל
66	11	12	11	12	11	12	ישראל
67	11	12	11	12	11	12	ישראל
68	11	12	11	12	11	12	ישראל
69	11	12	11	12	11	12	ישראל
70	11	12	11	12	11	12	ישראל
71	11	12	11	12	11	12	ישראל
72	11	12	11	12	11	12	ישראל
73	11	12	11	12	11	12	ישראל

Часть IV. О умерших.

תקופת בני ישראל

№	Имя	Год умер и погребен.	Число и время		Возраст, или от чего умер.	Кто умер.
			Умер	Погр.		
Живших	Мертвых		Умер	Погр.	Лета	
74	1	1877	21	14	18	Вдова Мария
75	10	1877	23	18	18	Вдова Мария
76	29	1877	23	18	18	Вдова Мария
77	20	1877	24	19	18	Вдова Мария
78	7	1877	27	22	18	Вдова Мария
79	8	1877	28	23	18	Вдова Мария

№	Имя	Год умер и погребен.	Число и время	Возраст, или от чего умер.	Кто умер.	
						Умер	Погр.
Живших	Мертвых		Умер	Погр.	Лета	
77	1	1877	21	14	18	Вдова Мария
78	10	1877	23	18	18	Вдова Мария
79	29	1877	23	18	18	Вдова Мария
80	20	1877	24	19	18	Вдова Мария
81	7	1877	27	22	18	Вдова Мария
82	8	1877	28	23	18	Вдова Мария

Handwritten notes and signatures at the bottom of the page, including names like "C. G. G. G." and "C. G. G. G.".

Часть IV. 0 умерших.

Женщина, Мужчина	Где умер и похоронен.	Число и возраст.		Место.	Возраст, или отъ чего умер.	Кто умер.
		Умер- стнаго Еврей- скн.	Возра- ста.			
2 1870	Синагога в Бердичеве	20 Еврейск. год	24 лет	Бердичев	Отец семейства	Сын семейства Бердичевский Израиль Израиль
20 1870	Синагога в Бердичеве	2 Еврейск. год	58 лет	Бердичев	Отец семейства	Сын семейства Бердичевский Израиль
1 1870	Синагога в Бердичеве	3 Еврейск. год	24 лет	Бердичев	Отец семейства	Сын семейства Бердичевский Израиль
3 1870	Синагога в Бердичеве	5 Еврейск. год	2 лет	Бердичев	Отец семейства	Сын семейства Бердичевский Израиль
3 1870	Синагога в Бердичеве	10 Еврейск. год	4 лет	Бердичев	Отец семейства	Сын семейства Бердичевский Израиль
1 1870	Синагога в Бердичеве	8 Еврейск. год	5 лет	Бердичев	Отец семейства	Сын семейства Бердичевский Израиль
6 1870	Синагога в Бердичеве	6 Еврейск. год	6 лет	Бердичев	Отец семейства	Сын семейства Бердичевский Израиль
2 1870	Синагога в Бердичеве	12 Еврейск. год	9 лет	Бердичев	Отец семейства	Сын семейства Бердичевский Израиль
6 1870	Синагога в Бердичеве	14 Еврейск. год	14 лет	Бердичев	Отец семейства	Сын семейства Бердичевский Израиль

חלק דרכים בן היום

מספר	מקום על פי הקבר	היום והשעה	שם על הנהגה	שם על הנהגה	שם על הנהגה	שם על הנהגה
2 1870	בבית הקברות	ביום	בשעה	שם על הנהגה	שם על הנהגה	שם על הנהגה
20 1870	בבית הקברות	ביום	בשעה	שם על הנהגה	שם על הנהגה	שם על הנהגה
1 1870	בבית הקברות	ביום	בשעה	שם על הנהגה	שם על הנהגה	שם על הנהגה
3 1870	בבית הקברות	ביום	בשעה	שם על הנהגה	שם על הנהגה	שם על הנהגה
3 1870	בבית הקברות	ביום	בשעה	שם על הנהגה	שם על הנהגה	שם על הנהגה
1 1870	בבית הקברות	ביום	בשעה	שם על הנהגה	שם על הנהגה	שם על הנהגה
6 1870	בבית הקברות	ביום	בשעה	שם על הנהגה	שם על הנהגה	שם על הנהגה
2 1870	בבית הקברות	ביום	בשעה	שם על הנהגה	שם על הנהגה	שם על הנהגה
6 1870	בבית הקברות	ביום	בשעה	שם על הנהגה	שם על הנהגה	שם על הנהגה

Часть IV. О умерших.

Личное.	Мужская.	Где умер и погребен.	Число и место.			Болезнь, или от чего умер.	Кто умер.
			Х. иже. степеней.	Еврейский.	Литва.		
18	8	Вдова умерла в доме своем	30	18	Вдова умерла в доме своем	Вдова умерла в доме своем	
19	1	Вдова умерла в доме своем	18	18	Вдова умерла в доме своем	Вдова умерла в доме своем	
20	1	Вдова умерла в доме своем	18	18	Вдова умерла в доме своем	Вдова умерла в доме своем	
21	1	Вдова умерла в доме своем	18	18	Вдова умерла в доме своем	Вдова умерла в доме своем	
22	1	Вдова умерла в доме своем	18	18	Вдова умерла в доме своем	Вдова умерла в доме своем	
23	1	Вдова умерла в доме своем	18	18	Вдова умерла в доме своем	Вдова умерла в доме своем	
24	1	Вдова умерла в доме своем	18	18	Вдова умерла в доме своем	Вдова умерла в доме своем	

חלק דביעין בן חיים

מספר	מספר	מספר	חודש ויום הולדת		מספר	מספר	מספר
			יום	חודש			
18	8	18	18	18	18	18	18
19	1	18	18	18	18	18	18
20	1	18	18	18	18	18	18
21	1	18	18	18	18	18	18
22	1	18	18	18	18	18	18
23	1	18	18	18	18	18	18
24	1	18	18	18	18	18	18

Часть IV. О умерших.

№	Имя	Место	Где умер и погребен.	Число и время			Болезнь, или от чего умер.	Кто умер.
				Число	Время	Место		
2	Израиль	Богородица	Богородица	18	12	Богородица	Израиль	
5	Израиль	Богородица	Богородица	20	11	Богородица	Израиль	
10	Израиль	Богородица	Богородица	30	11	Богородица	Израиль	
30	Израиль	Богородица	Богородица	2	1	Богородица	Израиль	
35	Израиль	Богородица	Богородица	11	10	Богородица	Израиль	
39	Израиль	Богородица	Богородица	4	11	Богородица	Израиль	

חלק רביעי מן הימים

מס' לזכור בו	מס' לזכור בו	מס' לזכור בו	מס' לזכור בו	חודש ויום ורעות		מס' לזכור בו	מס' לזכור בו	מס' לזכור בו
				יום	רעות			
2	18	12	18	12	18	12	18	12
5	20	11	20	11	20	11	20	11
10	30	11	30	11	30	11	30	11
30	2	1	2	1	2	1	2	1
35	11	10	11	10	11	10	11	10
39	4	11	4	11	4	11	4	11

Часть IV. О умершихъ.

№	Имя	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и время			Возрастъ, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Число	Время	Мѣсяцъ		
111	Иванъ	Св. Николая	21	20	1877	Вдова	
112	Иванъ	Св. Николая	21	20	1877	Вдова	
113	Иванъ	Св. Николая	21	20	1877	Вдова	
114	Иванъ	Св. Николая	21	20	1877	Вдова	
115	Иванъ	Св. Николая	21	20	1877	Вдова	

Св. Николая

Часть IV. О умершихъ.

№	Имя	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и время			Возрастъ, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Число	Время	Мѣсяцъ		
116	Иванъ	Св. Николая	21	20	1877	Вдова	
117	Иванъ	Св. Николая	21	20	1877	Вдова	
118	Иванъ	Св. Николая	21	20	1877	Вдова	
119	Иванъ	Св. Николая	21	20	1877	Вдова	
120	Иванъ	Св. Николая	21	20	1877	Вдова	

Св. Николая

Часть IV. О умерших.

№ п/п	Где умер и погребен.	Число и время			Возраст, или отъ чего умер.	Кто умер.
		Число	Время	Место		
10	Израильская	26	12	Вечер	Возраст 40 лет	Израильская
11	Израильская	28	12	Вечер	Возраст 40 лет	Израильская

חלק ד' זכרון מתים

מס' המת	מס' המת	מס' המת	מס' המת	מס' המת	מס' המת	חודש יום המות		מס' המת	מס' המת	מס' המת
						יום	חודש			
10	26	12	12	12	12	12	12	12	12	12
11	28	12	12	12	12	12	12	12	12	12

10/12/1900
 11/12/1900
 12/12/1900
 13/12/1900
 14/12/1900
 15/12/1900
 16/12/1900
 17/12/1900
 18/12/1900
 19/12/1900
 20/12/1900
 21/12/1900
 22/12/1900
 23/12/1900
 24/12/1900
 25/12/1900
 26/12/1900
 27/12/1900
 28/12/1900
 29/12/1900
 30/12/1900
 31/12/1900